

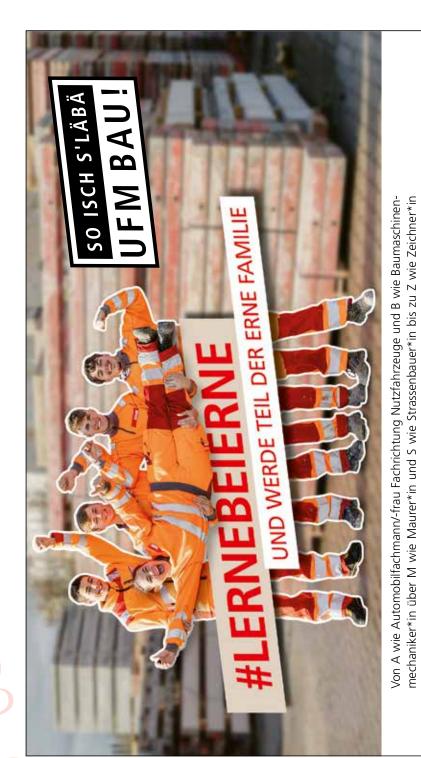
50 Aussteller

15

100 Marktstände hela :

HERBSTMESSE LAUFENBURG CH







ERNE AG Bauunternehmung | 5080 Laufenburg

Fachrichtung Ingenieurbau findest du bei uns eine Ausbildung, die zu dir passt.

Starte deine Ausbildung bei uns

# Das AKB-Team Laufenburg freut sich auf Sie!

Wir begrüssen Sie persönlich an unserem Stand in der Stadthalle Laufenburg.



akb.ch





**Ihr Partner** für jeden Anlass!

Catering Vermietung Festmobiliar

Hochzeit | Geburtstag | Party | Firmenevent | Vereinsanlass

**SWISS-BAR AG, Ihr erfahrener und kompetenter Partner** 





- **Polsterreinigung**
- Gebäudereinigung
- Gartenunterhalt



# **CUBE-Rolladen.ch**

Ihr Profi für

Sonnen- u. Wetterschutzsysteme

**Grossmattstrasse 18, 4334 Sisseln** 

Tel: 062 871 78 23 / info@cube-markisen.ch

# Liebe hela-Besucherinnen und -Besucher, liebe Ausstellenden

# Willkommen in Laufenburg, willkommen an der 75. hela!

75. hela - ein Jubiläum, das die Laufenburgerinnen und Laufenburger mit Stolz erfüllt. Die grossartigen Pioniere rund um den damaligen Präsidenten Emil Mutschler, die eine Vision hatten und sie Schritt für Schritt umsetzten, legten



den Grundstein zu diesem unglaublichen Jubiläum, das wir in diesem Jahr feiern dürfen.

Der Erfolg der ersten Jahre gipfelte in der Gründung einer Genossenschaft im Jahr 1952. Innovationskraft, Ideenreichtum und Umsetzungsstärke - Tugenden, welche über Generationen die hela zu der Erfolgsgeschichte machten, die wir heute noch erleben dürfen.

Das Gewerbe schrieb und schreibt diese Erfolgsgeschichte mit. Die Unternehmer sind die eigentlichen Protagonisten, der Ursprung der Gewerbeausstellung. Sie bieten ihre Produkte und Dienstleistungen an, zeigen Neuheiten und beraten die Besucherinnen und Besucher. Ein wichtiger Austausch! Nehmen Sie die Gelegenheit wahr, auch dieses Jahr von der Kompetenz der Ausstellenden zu profitieren.

Aber auch die Unternehmen, die sich als Sponsoren im Hintergrund engagieren, tragen einen wichtigen Anteil zum Gelingen der hela bei. Herzlichen Dank auch dafiir.

Ohne das Engagement der Marktfahrer, Beizli-Betreiber, der Vereine, der Firma Spengler, der Betreiberin des Luna-Parks, und allen anderen Beteiligten erlebten die Besucherinnen und Besucher nie dieses einzigartige Flair, das die hela seit Jahrzehnten ausmacht. Sie versüssen den Kindern das Wochenende, füllen hungrige Mägen und laden ein, sich rasant durch die Luft wirbeln zu lassen. Allen ein grosses Dankeschön für all die Jahre gespendeter Lebensfreude.

Selbstverständlich soll ein Jubiläum auch besonders gefeiert werden. So gibt es heuer wieder eine Bühne. Die Vollxrocker, eine bayrische Partyband, lässt es am Freitag so richtig krachen und eröffnet das hela-Wochenende mit einer fulminanten Bühnenshow. Der Sonntag beginnt mit einem ökumenischen Gottesdienst, beim anschliessenden Festakt, findet die offizielle Würdigung und Verabschiedung des abtretenden Präsidenten Raffael Blaser statt.

Wir freuen uns ganz besonders. Sie auch an der Jubiläumsaustragung in Laufenburg begrüssen zu dürfen. Geniessen Sie die vielfältigen Angebote, den Ausflug mit der Familie, die Begegnung mit Freundinnen und Freunden - kurz das Miteinander und die spezielle hela-Stimmung.



Patrick Bernhart, Präsident hela





Ihre Autowerkstatt im Fricktal

Schützenmattstrasse 6 5080 Laufenburg

www.upgrade-garage.ch

Service und Reparaturen aller Marken

· Karosserie- und Lackierarbeiten

Frontscheibenwechsel

· Reifenservice, Felgen und Zubehör

Qualitäts Occasionen





Rasch, unkompliziert, lokal.

Sie finden uns an der hela im Aussenzelt.



Behnan Petrus Versicherungs- und Vorsoraeberater T 062 875 25 74



Giuseppe Laneri Versicherungs- und Vorsorgeberater T 061 836 90 18

Generalagentur Rheinfelden Roger Schneider

mobiliar.ch/rheinfelden

Agentur Frick Hauptstrasse 99, 5070 Frick T 062 871 41 55

die Mobiliar

# Salina Helvetica -Erlebe das Salz



Tauchen Sie ein in die faszinierende Welt des Salzes!

Entdecken Sie «Salina Helvetica», das Besuchsangebot der Schweizer Salinen. Das neu erbaute Besuchszentrum, der schwarze Monolith mit Café und Shop, ist der Startpunkt für erlebnisreiche Rundgänge in der Saline Schweizerhalle.



Ein Rundgang bei den Schweizer Salinen in Schweizerhalle oder Riburg vermittelt die vielen faszinierenden Facetten von Salz und verdeutlicht, welche Rolle das «weisse Gold» in unserem Alltag spielt und wie es in der Schweiz nachhaltig hergestellt wird.



Bei den Schweizer Salinen können Sie Salz auf unterhaltsame Art und Weise erleben. Dafür werden verschiedene Rundgänge für Jung und Alt angeboten. Der Rundgang «Erlebe das Salz» in Schweizerhalle dauert eine gute Stunde und ist für alle Personen sowie für Gruppen, Vereine und Betriebe ideal geeignet und ein spannendes Erlebnis. Ein besonderes Highlight auf dem Rundgang ist die Salzberg-Rutsche, welche, egal ob Jung oder Alt, bei allen Besucherinnen und Besuchern für ein Kribbeln im Bauch sorgt.

Für jene, die eher am Winterdienst interessiert sind, bieten wir eine «Salz, Schnee und Eis»-Tour, speziell zum Thema Winterdienst, in unserem Werk in der Saline Riburg an. Natürlich darf in Riburg ein Blick in unseren Saldome 2, den grössten freistehenden Holzkuppelbau in Europa, mit rund 120'000 Tonnen Salz-Lagerkapazität, nicht fehlen. Unsere öffentlichen Rundgänge sind buchbar unter salina-helvetica.ch.



# Shop mit lokalen Spezialitäten

Sie finden im Shop im Besuchszentrum in Schweizerhalle personalisierbare Geschenkideen, Salzspezialitäten und lokale Genussspezialitäten.

# Einzigartiges Industriecafé

Unser Besuchszentrum, im Herzen des Areals der Schweizer Salinen in Schweizerhalle, beherbergt auch ein einzigartiges Industriecafé, das zum Verweilen und Geniessen einlädt.

Erlebe das Salz. Jetzt in Schweizerhalle.







# Weitere Informationen:

#### Salina Helvetica

Besuchszentrum in Schweizerhalle Rheinstrasse 51d, 4133 Pratteln T: 061 825 51 51, besuch@saline.ch, salina-helvetica.ch

# Öffnungszeiten Besuchszentrum Schweizerhalle

Mo - Fr 7.30 - 18.30 Uhr, Sa 9.00 - 17.00 Uhr







# Qualitätsweine aus dem Mettauertal

WILER TROTTE

Weinbaugenossenschaft Oberdorfstrasse 65 5276 Wil (Mettauertal)

Tel. 062 875 27 28 Fax 062 875 37 20

info@wilertrotte.ch www.wilertrotte.ch





**VOM EINFAMILIENHAUS BIS ZUR HOLZTERRASSE – WIR SIND** IHR SERVICEORIENTIERTER **HOLZBAUPARTNER AUS EIKEN/AG** 





Unsere frisch gezapften Biere bieten die perfekte Erfrischung für zwischendurch. Besuchen Sie unseren Stand bei der Gewerbeschau vor Stadthalle und lassen Sie sich von unseren Biersorten überzeugen. Die Biere werden sorgfältig im Fricktal produziert. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

www.rhybraeu.ch

@rhvbraeu

**Unser Online-Shop** 



# Liebe Hela-Besucherinnen Liebe Hela-Besucher Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Mit besonderer Freude und Stolz heisse ich Sie zur Jubiläumsausgabe der Laufenburger Herbstmesse willkommen - unsere hela feiert ihr 75-jähriges Bestehen! Seit 1948 ist diese traditionsreiche Veranstaltung das



Herzstück unseres gesellschaftlichen Lebens und ein leuchtendes Beispiel für die Beständigkeit und Lebendigkeit unserer Stadt.

Die hela 2025 findet in einer Zeit statt, die von tiefgreifenden Veränderungen geprägt ist. Die rasante Entwicklung der künstlichen Intelligenz verändert unsere Arbeitswelt und unseren Alltag fundamental. Gleichzeitig spüren wir die Auswirkungen des Klimawandels immer deutlicher.

Die geopolitischen Spannungen in Europa und weltweit mahnen uns, die Werte von Frieden. Demokratie und Solidarität hochzuhalten.

Gerade in solchen Zeiten des Wandels zeigt sich die wahre Stärke unserer hela: Sie ist ein Anker der Beständigkeit, ein Ort der persönlichen Begegnung in einer zunehmend digitalisierten Welt. Hier, zwischen den liebevoll gestalteten Ständen unserer Gewerbetreibenden, beim Schlendern über den Markt und beim Verweilen in den gemütlichen Festbeizlis, erleben wir, was keine Technologie ersetzen kann: Echte menschliche Verbindungen, handwerkliches Können und die Wärme einer lebendigen Gemeinschaft.

Unsere lokalen Unternehmen und Handwerksbetriebe zeigen auch in diesem Jubiläumsjahr eindrucksvoll, dass Qualität, persönlicher Service und regionale Wertschöpfung ihre unverzichtbare Bedeutung behalten. Die hela bietet ihnen eine wichtige Plattform, um ihre Innovationskraft und ihr Engagement für unsere Region zu präsentieren.

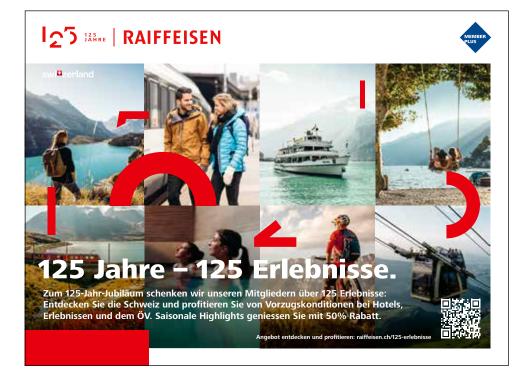
Ein besonderer Dank gilt dem gesamten Organisationskomitee, welches ein attraktives Jubiläumsprogramm auf die Beine gestellt hat. Allen Ausstellern, Marktfahrern, Schaustellern und den vielen freiwilligen Helfern spreche ich meine tiefe Anerkennung aus. Ihr unermüdlicher Einsatz macht diese Jubiläums-hela zu einem unvergesslichen Fest für Jung und Alt.

Lassen Sie uns diese drei Tage nutzen, um gemeinsam zu feiern, neue Kontakte zu knüpfen, alte Freundschaften zu pflegen und mit Zuversicht in die Zukunft zu blicken. Möge diese 75. hela Ihnen unvergessliche Momente bescheren und uns alle daran erinnern, was unsere Stadt so lebenswert macht: Der Zusammenhalt, die Tradition und die Offenheit für Neues. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen allen eine fröhliche, inspirierende und erfolgreiche Jubiläums-hela 2025.

Auf die nächsten 75 Jahre!

Herbert Weiss, Stadtammann von Laufenburg







Vertrauenswürdig, nah und zuverlässig: Dein Wohlbefinden steht im Mittelpunkt.





# Ski-Start-Woche

06.12.2025-20.12.2025

Beginnen Sie mit uns die Ski-Saison

- 7 Tage Halbpension mit den Engel-Inklusivleistungen
- 6 Tagesskikarten mit Transfer, Skiverleih und Skikurs
- 1 Überwassermassage, 1 Vitalwanne, 1 Rückenmassage
- Kostenlose Benützung unser 1.000 m2 Wellnessoase

7 TAGE AB € 950 PRO PERSON

Ski-Safari in die Skigebiete: Haider Alm/Schöneben, Nauders, Sulden, Schnalstal, Samnaun/Ischgl

Infos unter: www.hotelengel.com oder info@hotelengel.com





# hela-Programm

# Freitag, 10. Oktober

#### **16 Uh**

**hela-Eröffnungsfeier** durch Alt-Präsident Raffael Blaser bei der Stadthalle. Grussbotschaften von Behörden und Gewerbe. Apéro offeriert von der Basellandschaftlichen Kantonalbank.

#### 17 bis 21 Uhr

**Gewerbeschau** in der Stadthalle, im Zelt und auf dem Areal

**hela Sonderschau** des Museumsvereins Laufenburg in der Stadthalle

**Chilbimarkt und Volksfest** auf der Burgmatt **Fun-Park** beim Schulhaus Burgmatt

### 16 bis 18 Uhr

Kita hela beim Bahnhof Laufenburg

# Programm auf der Showbühne Burgmatt:

#### 20 Uhr



**DIE Partyband aus Bayern!** 

# bis 2 Uhr

sind die attraktiven und gemütlichen hela-Beizli geöffnet (siehe unseren «Magenfahrplan» im Festführer)

# Samstag, 11. Oktober

#### 11 bis 21 Uhr

**Gewerbeschau** in der Stadthalle, im Zelt und auf dem Areal

**hela Sonderschau** des Museumsvereins Laufenburg in der Stadthalle

**Chilbimarkt und Volksfest** auf der Burgmatt **Fun-Park** beim Schulhaus Burgmatt

# 11 bis 18 Uhr

Ponyreiten auf dem Sennhof bei der Stadthalle

# 13 bis 17 Uhr

Kita hela beim Bahnhof Laufenburg

# Programm auf der Showbühne Burgmatt:

14:00 Uhr
15:00 Uhr
16:00 Uhr
17:00 Uhr
18:00 Uhr
18:00 Uhr
19:00 Uhr
Tom Bühler, Herznach
Tambouren-Corps, Laufenburg

# 14.30 bis 18:00 Uhr

Helikopterrundflüge bei der Stadthalle

### bis 2 Uhr

sind die attraktiven und gemütlichen hela-Beizli geöffnet (siehe unseren «Magenfahrplan» im Festführer)

# Sonntag, 12. Oktober

#### 10 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Johann Laufenburg mit musikalischer Begleitung durch 2 Drehorgeln und kleinem Konzert nach der heiligen Messe.

#### 10 bis 18 Uhr

**Gewerbeshow** in der Stadthalle, im Zelt und auf dem Areal

**hela Sonderschau** des Museumsvereins Laufenburg in der Stadthalle

#### 10 bis 20 Uhr

**Chilbimarkt und Volksfest** auf der Burgmatt **Fun-Park** beim **Schulha**us Burgmatt

# 10.30 bis 12:00 Uhr, 13.00 bis 18:00 Uhr

Helikopterrundflüge bei der Stadthalle

### 11 bis 18 Uhr

Ponyreiten auf dem Sennhof bei der Stadthalle

### 11 bis 18 Uhr

Apfelmarkt in der Altstadt Laufenburg/Baden

#### 12 bis 16 Uhr

# 35. Internationales Drehorgeltreffen

mit 35 Drehorgelspielern und -spielerinnen aus dem In- und Ausland.

### 13 bis 17 Uhr

Kita hela beim Bahnhof Laufenburg

# Programm auf der Showbühne Burgmatt:

_	
13:30 Uhr	hela Jubiläum-Festakt unter Mit-
	wirkung der Stadtmusik Laufenburg
15:00 Uhr	Ballettschule ballettissimo,
	Laufenburg
15:30 Uhr	Hip Hop - Chor Binzgen
16.00 Uhr	Younstage Academy, Laufenburg D
16:30 Uhr	smeijl, Gipf-Oberfrick

# 16 Uhr

Die internationalen Drehorgelspieler verabschieden sich mit einem Konzert der Einzelspieler auf dem Marktplatz

#### bis 24 Uhr

sind die attraktiven und gemütlichen hela-Beizli geöffnet (siehe unseren «Magenfahrplan» im Festführer)



# Weitere Attraktionen

# Samstag, 11. Oktober

**Tourist-Info Laufenburg** Gratis – Kurzführungen in der Altstadt, jeweils 30 Minuten.

# 14 Uhr, 15 Uhr und 16 Uhr

Die Treffpunkte sind: Wasenturm (Thema: Nachtwächter, altes Gefängnis), Bezirksgericht (Thema: Habsburger), Stolleneingang beim Rhytürli (geologische Führung im Stollen), Kath. Kirche St. Johann (Thema: Kirche, Totenkapelle), Laufenbrunnen auf dem Laufenplatz (szenische Führung mit Graf Hans, dem letzten Grafen von Laufenburg)



# Strassenshow von «Otto il Bassotto» Red Rubber

11.30 Uhr Kreuzung Burgmatt
15:00 Uhr Kreuzung Burgmatt
16:00 Uhr Eingang Gewerbeausstellung
17:00 Uhr Restaurant Warteck

# Sonntag, 12. Oktober

# Strassenshow von «Otto il Bassotto» Red Rubber

11.30 Uhr14:00 Uhr15:00 Uhr16:00 UhrRestaurant Warteck



# -lich willkommen in der Stadthalle



- Polstergruppen und Relax-Sessel
- Tische und Stühle
- Hela-Sonderpreise





Familie Kindler freut sich auf Ihren Besuch

Möbel-Kindler-AG moebel-kindler-ag.ch / Tel. 056 443 26 18 SCHINZNACH-DORF



Die Laufenburger Schokoladen-Manufaktur am Laufenplatz

Besuchen Sie uns während der HELA auf unserem Stand in der Stadthalle!



# Erlebe das Salz.

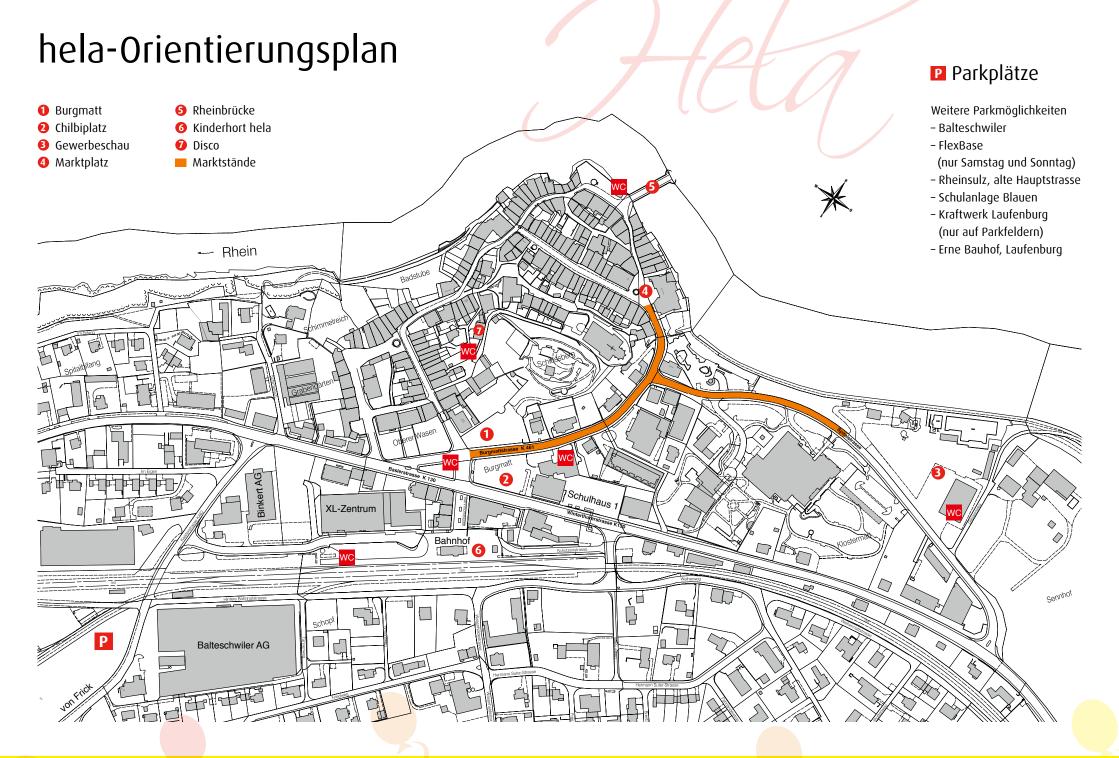
Von der grössten Holzkuppel Europas bis hin zur Geschichte des Salzes: Tauche ein in unsere Frlebniswelt in der Saline Schweizerhalle und Riburg.



Ein Angebot der Schweizer Salinen

salina-helvetica.ch

von Mensch zu Mensch





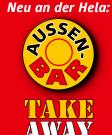
# Musig beiz

- Hörnli in div. Variationen • Bier und Wein
- Tessiner-Plättli
   Diverse Spritz
- Hot Dog
- Verschiedene Kuchen
- Mineralwasser

- Nocino
- Kaffee-Spezialitäten

Musikalische Unterhaltung: Samstag und Sonntag













# **Durstigenfalls:**





Frick - Aarau - Olten

# Trattoria Siciliana

Spaghetti bolognese Salsiccia Siciliana Italienischer Wein

Auf Ihren Besuch auf der Burgmatt freut sich

Circolo Ricreativo Italiano





Wir heissen alle Willkommen und freuen uns, ein schönes HELA Fest mit Euch zu geniessen. **Euer Bar-Team** 



Schweizer Speiserestaurant

# Gutes Essen zu fairen Preisen

Erika Lagler, Burgmattstrasse 14, 5080 Laufenburg 062 874 18 98, mail: erikalagler@outlook.com





# Gönn dir Freilan

Qualität aus der Region



Zürcherstrasse 31 | 4332 Stein | Tel. 062 873 00 13 | info@muellerwurst.ch Hauptstrasse 66 | 5027 Herznach | Tel. 062 867 94 94 | herznach@muellerwurst.ch www.muellerwurst.ch | Jeweils freitags am Buremärt in Sissach



Wir führen die Tradition weiter und zelebrieren im Herzen der Altstadt Laufenburg die traditionelle italienische Tafelkultur.

Marktplatz 158, 5080 Laufenburg









# Magenfahrplan hela-Beizli

Trattoria Siciliana (Circolo Ricreativo Italiano), Burgmatt	Salsiccia und Spaghetti, Wein, Bier, Mineral, Kaffee, Grappa/Limoncello		
Swiss-Bar Burgmatt	Getränke, Longdrinks, Weine und Bier, Raclette mit Brot und Alpenstübli-Hotdog, Gyros		
KU(H)BAR (Guggenmusik Barocker) Beim Eingang Schulhaus Burgmatt	Bier, Longdrinks, Mineral		
Musig-Beiz (Stadtmusik Laufenburg) Burgmatt	Live-Musik, Hörnli in Variationen, Tessiner-Plättli, Hot Dog, hausgemachte Kuchen, Merlot del Ticino, diverse Spritz, Bier, Kafi Musig, Softgetränke. Neu mit Aussenbar und Take-Away		
VOLLEY-BEIZ (Volley Smash 05) Stadthalle	Special 20 Jahre Jubiläums-Burger, Hamburger, Vegi-Burger, Raclette-Burger, Rinds- oder Gemüsespatty mit Pommes frites, Chicken Nuggets Samstag: Ghackets und Hörnli, mit Öpfelmues Sonntag: Schweinsbraten mit Kartoffelstock und Gemüse		
RUMOR-Bar Burgmatt	Barbetrieb		
PANIERBAR Vor dem Wasentor	Wiener Schnitzel (mit originalen Semmelbröseln) und Kartoffelsalat, Vegi-Schnitzel, diverse Biere, Barbetrieb ab 22 Uhr		
Beck Maier Burgmatt	Live-Holzofenbacken, hela-Zopf, Flammkuchen, Brezel, Cornet, Berliner & Patisserie Pommes-Frites Stand auf der Burgmatt Beck-Mobil bei der Stadthalle		
Meier's Mobile Confiserie Burgmatt	viele feine Süssigkeiten		
Taverne zum Adler Burgmatt	Lasagna alla bolognese, Panzerotto, Arancino siciliano		
Pizza Casareccio, Burgmatt	Pizza, italienische Spezialitäten		
Restaurant Warteck Burgmattstrasse	Würste vom Grill Piccolo-Cordonbleus		
Tambourencorps Laufenburg 1949 Stadthalle	Schnitzelweggen in drei Varianten, Hotdog und Brezel, kühle Getränke sowie Kaffee		
Crêpe-u-Cino Burgmatt	Frisch zubereitete, herzhafte und süsse Dinkel- Crêpes mit hausgemachten Füllungen + Klassiker, Kaffee, Cappuccino		
Dorfmetzg Gebr. Müller Burgmatt	Diverse Würste, hela Kebap, Chicken Drumsticks, Brot, Saucen		

# **ERNE** wir bauen vorwärts



NEUE FENSTER FÜR GENERATIONEN -HOHER LICHTEINFALL, ENERGIEEFFIZIENZ **UND PURER KOMFORT** 





#### ERNE AG Holzbau



www.erne.net

# Heisse Attraktionen.



# heizen wärmen rebmann

5082 Kaisten Tel. 062 869 90 00 heizen-waermen.ch





# **AKTUELLES AUS DER REGION**



- (auch Attika) mit Sitzplatz, Balkoi Terrasse his 160 m<sup>2</sup> Ruhige Lage in Fussdistanz zur
- Dorfzentrum
- Innenausbau nach Ihren Wünschen Weitere Informationen im Herbst 2025 verfügbar

kaufspreis ab CHF 540.000



- 5.5 Zimmer-Doppel-Einfamilienhaus Baujahr 1998, gepflegt
- Parzelle 315 m², Wohnfläche ca. 148 n Nebenflächen ca. 127.4 m²
- Grosszügiger Grundriss
- Ruhiges Wohnquartier Einzelgarage/1 Aussenparkplatz

062 871 11 19

info@remax-frick.ch www.remax.ch/frick

**RE/MAX** 



# **Energieeffizientes Bauen · Umbauen** Sanieren · Modernisieren

Lenzin Partner Architekten AG, Hintere Bahnhofstrasse 9A, 5080 Laufenburg T 062 869 90 60, F 062 869 90 69, buero@lparchitekten.ch, www.lparchitekten.ch



# Ihr Elektro-Partner vor Ort

# Elektro Siegrist AG

Dorfstrasse 2, 5082 Kaisten +41 62 869 70 70, www.siegrist-elektro.ch

Gebäudetechnik, die verbindet

Burkhalter



E-Mail: pelikan-apotheke@ovan.ch



Gratis Hauslieferdienst

Mo. bis Fr. 8 Uhr bis 18 Uhr 30 durchgehend, Sa. 8 Uhr bis 16 Uhr durchgehend

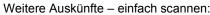
# Die Lehre bei der Jakob Müller AG:

Ein starker Start ins Berufsleben!

Wir bilden folgende Lehrberufe aus:

Informatiker/in Konstrukteur/in Kauffrau/Kaufmann Polymechaniker/in Logistiker/in

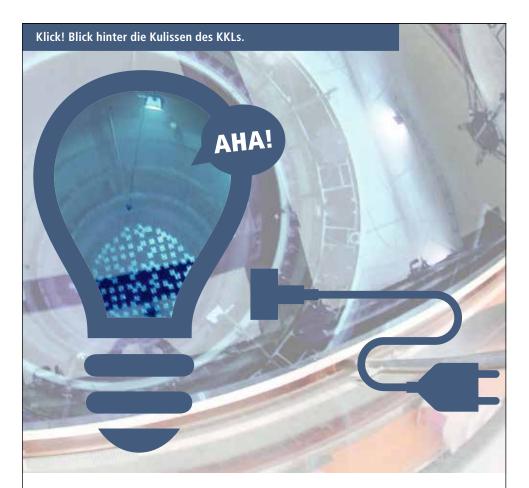






Jakob Müller AG Frick 5070 Frick, Switzerland Tel +41 62 8655 111 www.mueller-frick.com





# Ihr persönliches **Aha-Erlebnis.**

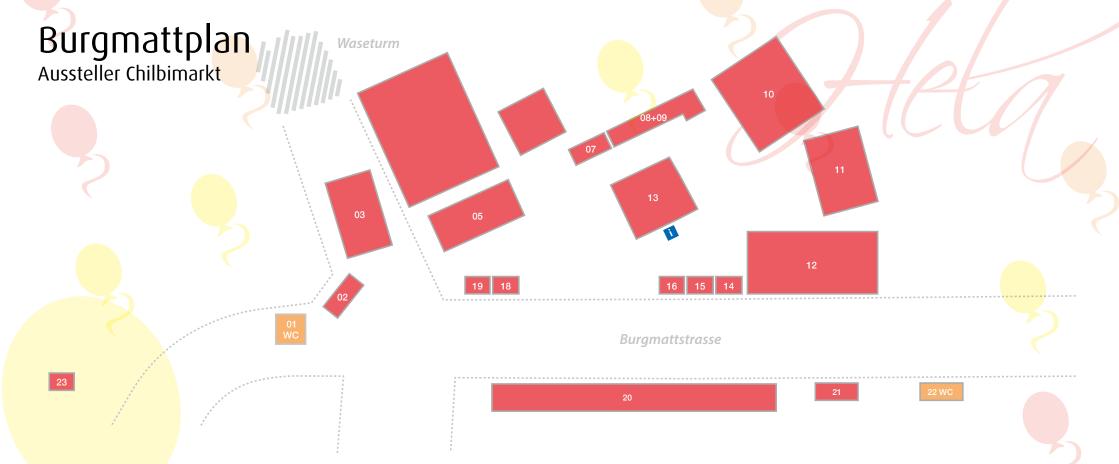
# Wie wird aus Kernenergie Strom?

Wir zeigen es Ihnen! Dort, wo es passiert: Im Infozentrum der grössten Schweizer Stromfabrik. Unsere Führungen bieten einen optimalen Mix aus Information und spannenden Einblicken. Ein einmaliges Erlebnis für Sie, Ihren Verein oder Ihre Firma.

Telefon +41 56 267 72 50 oder www.kkl.ch



www.kkl.ch



- 1 WC-Anlagen
- 2 Meier's Mobile Confiserie GmbH 4665 Oftringen
- 3 PANIERBAR 5080 Laufenburg
- 5 Dorfmetzg Gebr. Müller 4332 Stein
- 7 Beck Maier Live-Holzofenbacken 5080 Laufenburg
- 8 Beck Maier Bäckerei - Konditorei - Café 5080 Laufenburg

- 9 Beck MaierBäckerei Konditorei Café5080 Laufenburg
- 10 Trattoria Siciliana Circolo Ricreativo Italiano 5080 Laufenburg
- 11 Show-Bühne die hela präsentiert!
- 12 Musig Beiz Stadtmusik 5080 Laufenburg

- 13 Swiss Bar Fundgrube und Infostand 5085 Sulz
- 14 Taverne zum Adler5080 Laufenburg
- 15 Swiss Bar Gyros 5085 Sulz
- 16 Pizza Casareccio 5073 Gipf-Oberfrick
- 18 Crêp-u-Cino Priska Hasler 5082 Kaisten

- 19 Beck Maier Bäckerei - Konditorei - Café 5080 Laufenburg
- 20 Lunapark
- 21 KU(H)BAR Guggenmusik Barocker 5080 Laufenburg
- 22 WC-Anlagen
- 23 RUMOR Bar 5082 Kaisten



# Kanalreinigung Näf GmbH Rohrblitz

Frick - Zeiningen

Küchenablauf verstopft - WC verstopft... ...KEIN Problem für uns!

Wir sanieren auch Kanäle, fragen Sie nach.

Industriestrasse 30 • 5070 Frick • T 062 871 46 00 www.naef-kanal.ch



Haushaltsgeräte

Küchenbau

24-H-SERVICENUMMER

• Reparaturen 056/552 64 00



Frick • Schinznach-Dorf • Aarau • Baden • Basel • Luzern • Olten • Zürich



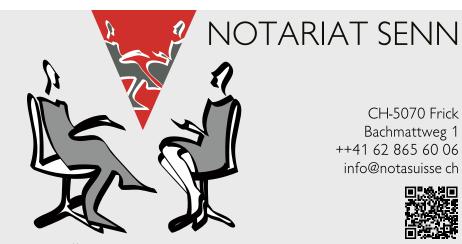


# Kompetenz, Geschick und Menschlichkeit

Medizinische und pflegerische Kompetenz in Ihrer Nähe

In den beiden Spitälern Rheinfelden und Laufenburg sowie im Fachärztehaus Frick und den Praxen des GZF erwartet Sie ein umfassendes, professionelles Betreuungsangebot in vertrauter Umgebung. Das GZF steht für eine medizinische Versorgung auf höchstem Niveau, moderne Infrastruktur und eine herzliche, familiäre Atmosphäre.





CH-5070 Frick Bachmattweg 1 ++41 62 865 60 06 info@notasuisse ch



VFRSTÄNDIGUNG SCHAFFT KLARHEIT ▶ www.notasuisse.ch

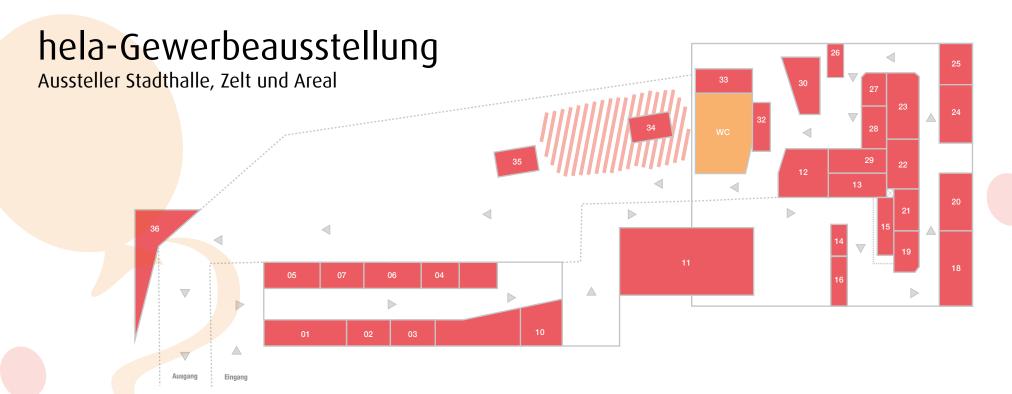
# Herzlich willkommen in Laufenburg/Baden

# Herbstmarkt/hela



# **Verkaufsoffener Sonntag**

Sonntag. 12. Oktober 2025 Markt geöffnet von 11 bis 18 Uhr Geschäfte geöffnet von 13 bis 18 Uhr



- 1 Salina Helvetica Besucherzentrum 4133 Pratteln
- 2 Die Mobiliar Versicherung und Vorsorge 5070 Frick
- 3 Nahrin AG, Nährmittelspezialitäten 6060 Sarnen
- 4 Schweizer Reinigung AG 5070 Frick
- 5 CUBE Betriebs GmbH Sonnen- und Wetterschutzsysteme 4334 Sisseln
- 6 Schmids Handels- und Messewaren Präsentation Dampfsauger 8280 Kreuzlingen
- 7 ANiFiT Vertriebspartner, Käthy Fischler, Tiernahrung für Hund und Katze, 4451 Wintersingen

- 10 Rhybräu, Brauerei, 4314 Zeiningen
- 11 Volley-Beiz, Volley Smash 05 5080 Laufenburg
- 12 Möbel Kindler AG, Möbel und Bettwaren, 5107 Schinznach-Dorf
- 13 Schoggiwerkstatt Laufenburger Schokoladenmanufaktur
- 14 Bioclean Matratzenreinigung 5274 Mettau
- 15 TUI Reisecenter Schröger D-79725 Laufenburg
- 16 Raiffeisenbank Regio Laufenburg 5082 Kaisten
- 18 Häring AGModerner Holzbau5074 Eiken
- 19 Wiler Trotte
  Weinbaugenossenschaft
  5276 Wil

- 20 G+H Insektenschutz GmbH 4446 Buckten
- 21 Portas Fachbetrieb, TSS Türen-Service-Schötz AG, 6247 Schötz
- 22 Spitex Regio Laufenburg / Pro Senectute Aargau
- 23 Aargauische Kantonalbank 5080 Laufenburg
- 24 Leuenberger AG, Gartenbau, Whirlpool, 5080 Laufenburg
- 25 AGA Schleiferei und Metalltechnik 5080 Laufenburg
- 26 Schmids Handels- und Messewaren Präsentation Fensterreinigungsroboter, 8280 Kreuzlingen
- 27 Fläschehals Martin Hartmann AG Weine und Getränke, 5070 Frick
- 28 Concordia Krankenversicherung 5070 Frick

- 29 R. Hegi AG, Elektroanlagen Mettau / Laufenburg
- 30 Kafi-Shop, Verkauf, Beratung, Service, Reparaturen, 5080 Laufenburg
- 32 Wellness Hotel Engel 39020 Schluderns IT
- 33 hela-Sonderschau des
  Museumsvereins Laufenburg
- 34 TUI Reisecenter Schröger Wohnmobile, D-79725 Laufenburg
- 35 Tambourencorps, Imbiss-Stand 5080 Laufenburg
- 36 Upgrade Garage, Autowerkstatt & Carrosserie, 5080 Laufenburg







Schnetzler Metallbau AG

5080 Laufenburg

Fassaden Verglasungen Fenster Türen Service

. \_\_\_\_\_

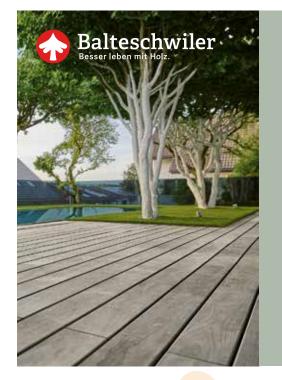


9(

www.schnetzler.ch







# Balteschwiler ist ihre Partnerin für **Terrassen und Sichtschutz**

Ob gemütliche Terrasse oder funktionaler Sichtschutz – mit Holz von Balteschwiler setzen Sie auf Qualität, Langlebigkeit und passgenaue Lösungen.

Dank grossem Sortiment und zuverlässiger Lieferung wird Ihr Garten-Projekt ein voller Erfolg

Lassen Sie sich beraten!

balteschwiler.ch



# Weizen- und Spezialmühle Getreidesammelstelle

Knecht Mühle AG, Oberdorf 123, 5325 Leibstadt Tel. 056 247 11 44, www.knechtmuehle.ch



Ein «Körnchen» besser.

helvetia.ch/frick

Von hier. Mit Kompetenz. Für Sie.

einfach. klar. helvetia 🙈

Marc Steiner

Versicherungs- und Vorsorgeberater

Helvetia Versicherungen **Hauptagentur Frick** 

Hauptstrasse 69, 5070 Frick T 058 280 35 94 marc.steiner@helvetia.ch





# Coiffure Pino GmbH

Inhaberin Vanessa Stäuble

5080 Laufenburg Bahnhofplatz 4

+41 62 874 28 83 www.coiffeur-pino.ch Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag 07:30-18:30 Uhr

(durchgehend)

Samstag

07:30-14:00 Uhr





Holzbau | Umbau | Innenausbau | Bedachung und Dachfenster

# Ihr Holzbau-Experte aus Leibstadt

**HOBAX GmbH** | Oberdorfstrasse 94 | 5325 Leibstadt +41 56 247 11 59 | info@holz-nach-mass.ch | holz-nach-mass.ch

# **ELEKTROANLAGEN SCHRANER AG, 5085 SULZ**



Tel. 062 875 12 44

www.schraner-elektro.ch SEIT 1944 FÜR SIE DA

WIR WÜNSCHEN EINE ERFOLGREICHE HELA!







**Hauptstrasse 101** 5085 Sulz

www.staeuble-elektrotechnik.ch





# **Sponsor Drehorgel-Treffen**

am hela-Sonntag – ab 12 Uhr



# **FIXTRÄGER AG**

5326 Schwaderloch

Stahlbau- und Leichtbauelemente

056 247 17 66 office@fixtrager.ch www.fixtraeger.ch

Qualität und Präzision. Seit 1953.

# Dienstleistungen

- Sämtliche Stahlbauarbeiten
- Tore. Türen & Fenster
- Dach- und Fassadenverkleidung
- Spenglerarbeiten & Kranarbeiten





### **Technischer Dienst**

Planungsgrundlagen, Konstruktionspläne, Detailzeichnungen, Berechnungen. Baubeschriebe und Offerten werden durch unser technisches Büro für Sie ausgearbeitet.



Kita Bahnhof **Bahnhofplatz 9** 5080 Laufenburg



Tel.: 0 62 874 48 48 www.kita-bahnhof.ch



# hela Sonderschau Sponsoren















# Sonderschau



### Zeitreise durch die Herbstmesse

Im Jahr 1981 wurde das Museum Schiff in Laufenburg eröffnet. Als sich die Ausstellungsgruppe 1987 dem Thema "Migration" widmete, kam es zur Zusammenarbeit mit den Hela-Organisatoren.

Was damals geboten wurde, zeigt die neue "Retrospektive Museum Schiff" an der Hela 2025. Die Zeitreise geht zurück zu den Wurzeln der Messe. Nach dem Ende des 2. Weltkrieges plante man eine Leistungs- und Verkaufsschau, um dem lokalen Gewerbe Aufschwung zu geben. 1948 war es so weit, dass die Vereinigung der Herbstmesse Laufenburg, kurz «hela» genannt, durchgeführt werden konnte.

Es gab Stände auf der Burgmatte und in der alten Burgmatt-Turnhalle. Die erste Fricktalische Landmaschinen- und Geräteschau war in der Stadthalle zu sehen und im Hotel Solbad fand eine Modenschau statt. Viele uneigennützige Helferinnen und Helfer unterstützen die Messe, die Vereine sorgten für das leibliche Wohl. Am Sonntagabend wurde die Altstadt verdunkelt. An jedem Fenster baumelte ein Lampion und die Stadtmusik Laufenburg zog durch die Gassen und spielte den "Zapfenstreich". Ein Publikumsmagnet in den Sechzigerjahren war das Fallschirmspringen. Die Leute versammelten sich auf dem Sportplatz Klostermatte, um zu sehen wie Fallschirmspringer auf einem Quadrat aus Betttüchern landeten. 1978 kam Laufenburg/ Baden dazu, auch dort mit einer kleinen Budenstadt und einer Leistungsschau. Wir laden alle Gäste ein, unsere mit Anekdoten, Erinnerungen und einem nostalgischen Chilbistand versehene Rückschau zu besuchen. Museumsverein Laufenburg www. museum-schiff.ch





# Auf der Burgmatt

# Meier's Mobile Confiserie GmbH

mit den vielen guten Süssigkeiten

Meier's Mobile Confiserie GmbH, Inhaber T. Meier und Maria Ob. Hauptstrasse 1, 4665 Oftringen Telefon 062 797 33 83, 079 444 99 92









# HELIKOPTERRUNDFLÜGE HELA

Samstag 14:30h - 18:00h Sonntag 10:30h - 12:00h 13:00h - 18:00h

Kinder 55.00 CHF Erwachsene 65.00 CHF







- Kein Eintritt
- Keine Jahresgebühr
- Keine Minimalgebühr

# **MITTNER Muldenservice GmbH**

Landstrasse 52, 5275 Etzgen, Tel. 062 875 21 44 info@mittner-muldenservice.ch www.mittner-muldenservice.ch



Die Mobus AG mit der grössten Wochenzeitung fricktal.info wünscht allen HELA-Besuchern viel Vergnügen und gute Unterhaltung.

Mobus AG
Druck- und Medienzentrum
Brotkorbstrasse 3
4332 Stein

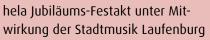
062 866 40 10 info@mobus.ch www.mobus.ch



# Showbühne Burgmatt

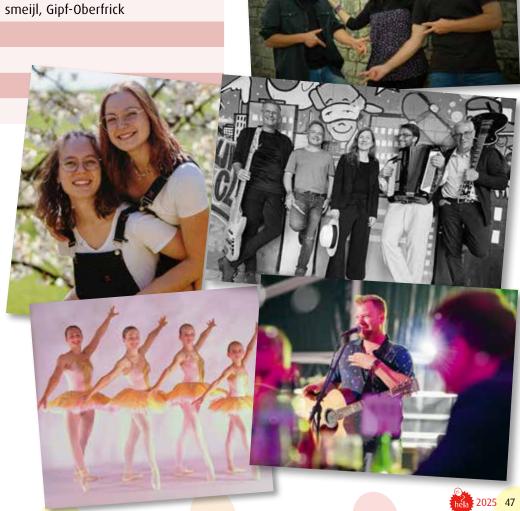
Zeit	Freitag, 10. Oktober	Samstag, 11. Oktober	Sonntag, 12. Oktober

13:30 Uhr			hela Jubiläums-Fe wirkung der Stad
14:00 Uhr		Tripletunes-Band, Windisch	
15:00 Uhr		Duo Schwarb, Gipf-Oberfrick	Ballettschule balle
15:30 Uhr			Hip Hop - Chor Bi
16.00 Uhr		einpaarTöne Dieter, Fricktal	Younstage Acade
16:30 Uhr			smeijl, Gipf-Ober
17:00 Uhr		Tom Bühler, Herznach	
18:00 Uhr		Ehrungen Stadt Laufenburg	
19:00 Uhr		Tambouren -Corps, Laufenburg	to select the
20:00 Uhr	DIE Partyband aus Bayern		



Ballettschule ballettissimo, Laufenburg Hip Hop - Chor Binzgen Younstage Academy, Laufenburg D







Party-Sound auf der Showbühne Burgmatt!



